



# РОТАРИ®

ИЗЛИЗА ВСЕКИ МЕСЕЦ БЕЗ ЯНУАРИ И АВГУСТ

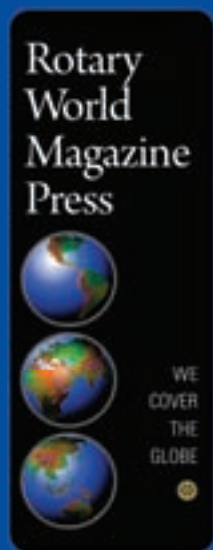
Бр. 6, февруари 2011 г., № 147

## В БЪЛГАРИЯ



**Ротарианци от 24 страни участваха  
в Зоналния институт в София**

## СЪДЪРЖАНИЕ/CONTENTS



### РОТАРИ В БЪЛГАРИЯ

Регионално списание  
на Ротари Интернешънъл  
ISSN 1310-750X  
Издател: Агенция "Бизнес"

### РЕДАКЦИОННА КОЛЕГИЯ

Красимир Ганчев, ДГ  
Анелия Дошева, ЕДГ  
Пламен Минев, ПДГ  
Весна Балтезаревич, ДГЕ, Д-2483  
Цвятко Кадийски, Ротари историк  
Велимир Балтезаревич, редактор  
Наско Начев, ПДГ, издател  
Дима Вакрилова, отговорен редактор  
Катя Касабова, РК Бургас

Отговорен секретар: Петя Стоянова  
Коректор: Димитрина Вакрилова

Address:

ROTARY IN BULGARIA

1, Gladston Str.,

Plovdiv 4000, Bulgaria

Tel. +359 32/622 396

Fax + 359 32/628 770

E-mail: [spisanie@rotary.bg](mailto:spisanie@rotary.bg)

[www.rotary.bg](http://www.rotary.bg)

Printed by Bagra Ltd.

### ФЕВРУАРИ 2011

Месечно послание на президента на РИ*	3
Регове на издателя	4
Световно разбирателство чрез Визия за бъдещето*	5
Обратно броене до конгреса*	5
Акценти от решенията на Борда на директорите на РИ	6
Акценти от решенията на попечителите на Фондация Ротари	7
Зонален институт на РИ в България	8
Глобален обзор: Общественият имидж	13
Калян Банерджи пред Зоналния институт в София	21
Месечно писмо на дистрикт гуверньора Красимир Ганчев	23
Денят на народните будители в Русе с Ротари	24
Стипендии за талантиливи ученици	24
Незрящи студенти получиха компютърна зала	25
Пети рожден ден на Ротари клуб София-Център	25
Два проекта на Ротари клуб Търговище	26
Инициативи на Ротари клуб Бургас-Приморие	27
Всеки ротарианец - всяка година - по едно дръвче	
Подари книга	
Интеракт клуб и в Златица	28
Мистър и мис Интеракт Д-2482	28
Началото на още едно приятелство	29
Ротари означава гружба	29
„Меридиан 22“ активни както винаги	30
Празници в Инер Уил	31



### FEBRUARY 2011

RI President's monthly message*	3
Publisher's lines	4
Trustee chair's message: Promoting world understanding...*	5
Convention countdown*	5
November 2010 RI Board Meeting Highlights	6
Highlights of actions taken by the trustees of The Rotary Foundation	7
Bulgaria hosted a RI Zone Institute	8
Global Outlook: A Rotarian's guide to public image*	13
RIPE Calyan Banerjee's address to Sofia Zone Institute	21
District governor's monthly letter	23
National Revival Day in Rouse with Rotary	24
Scholarships for talented students	24
Blind students received a computer lab	25
Fifth anniversary of Rotary club of Sofia-Center	25
Two projects of Rotary club of Targovishte	26
Initiatives of Rotary club of Burgas-Primorie	27
Every Rotarian - Every year - One tree	
Donate a book	
Interact club chartered in Zlatitsa	28
Mister and Miss Interact D-2482	28
The beginning of another friendship	29
Rotary means fellowship	29
Meridian 22 - active as usual	30
Inner Wheel celebrations	31

\*The Rotarian, February 2011, ©Rotary International

## ДНК на Ротари

Тази ротарианска година преминава под знака на нововъведенията. Преразглеждаме всички аспекти на нашите практики и процедури и преценяваме дали можем да ги модернизираме и подобрим. Не е изненадващо, че в една стара и голяма организация като нашата много неща може и трябва да бъдат променени.

В същото време някои от тях са толкова тясно свързани с успеха на Ротари, че са неприкосновени. В Стратегическия план на РИ те са наречени "основни ценности". Аз предпочитам да ги наричам "нашето ДНК", тъй като те са характеристиките, които отличават Ротари от всички останали организации. Те са общите „гени“ на ротарианците по света.

Петте основни ценности, изброени в Стратегическия план на РИ, са другарството, службата, почтеността, разнообразието и лидерството. Младите хора предпочитат думата "Връзки" вместо традиционната „приятелство“, но за мен те са синоними. И двете означават трайни приятелства, които ни задържат заедно в клубовете и правят членството ни в Ротари безценно. Приятелството със сигурност е най-важният елемент в ДНК-то на Ротари!

Ротарианците не трябва да се страхуват, че протичащата модернизация ще подкопае основните ни ценности. Това би било в противоречие с „каубойската логика“, според която трябва да помним, че някои неща не са за продан, и да знаем къде да поставим границата. Искам да ви уверя, че няма да променим ценностите, които издигнаха Ротари във водеща организация, известна в целия свят с програмата си „ПолюсПлюс“!

Като ротарианци имаме много основания да се гордеем! Имаме забележителни постижения, а най-добрите ни дни предстоят, защото помагаме на клубовете да стават по-големи, по-силни и по-решителни. Освен петте основни ценности постоянният стремеж към развитие е другият ценен елемент от ДНК-то на Ротари!



Рей Клингинсмит,  
Президент на Ротари Интернешънъл



В мрежата:  
Речи и новини  
от президента на РИ  
Рей Клингинсмит  
ще намерите на  
[www.rotary.org/president](http://www.rotary.org/president)

УКРЕПВАМЕ ОБЩНОСТИ  
СБЛИЖАВАМЕ КОНТИНЕНТИ





## Равносметката

Здравейте, приятели!

Това е първият брой през новата 2011 година. Нека да е здрава, по-успешна и късметлийска и да ни дари с много нови приятелства в Ротари. В списанието има скромнен подарък, който да ви напомня за голямата идея, на която служим, и предложение за по-успешен бизнес.

Когато идват и си отиват важни събития в живота на една организация, човек неусетно претегля фактите и прави равносметка на резултатите от случилото се. В края на изминалата година ние бяхме домакини на ротариански форум. Умишлено не определям неговата значимост, защото всяко събитие е толкова голямо, колкото чувстваме, че е. Тези, които участваха в ГЕТС и института, го определиха като успешен и значим. Тези, които го пропуснаха, предполагам мислят, че нищо не са загубили.

Защо всъщност се провеждат тези форуми? Ако е само заради тези десетината лидери – ДГЕ-тата, те могат направо да си ходят в Сан Диего, там да се обучават. Тези форуми се организират за нас. Там се срещат тези, които сме избрали, с тези, които ще бъдат избрани. Там се правят контакти. Там се раждат идеите. Там разбираш величината на идеята, която си приел, и удоволствието да служиш.

Не мога да не подчертая няколко цифри, които ме впечатлиха. В института участваха 106 ротарианци от 24 страни. Най-внушителни бяха делегациите на нашите съседи от Турция – 17 души, и от Гърция – 15. Българските участници бяха 40, като не броим ротарианците, ротаракторите и интеракторите, ангажирани с организацията на събитието.

Репортажът за Ротари института, който публикуваме в броя, не може да представи всичко, случило се през тези дни в залите и извън тях. Трябва да си там, за да го почувстваш!

Уважаеми приятели,

През февруари отбелязваме рождения ден на Ротари и Международния ден на световното разбирателство. Ето повод да направим подарък на нашата организация – всеки клуб по една вноска във фонда „ПолиоПлюс“. В тази ротарианска година само 16 клуба са го направили, а в дистрикта има още 70. Ако го направите, ще приближите още повече нашата цел – свят без полиомиелит.

Както винаги, в сайта [rotary.bg](http://rotary.bg) ще намерите материали за годишнината на Ротари, за нейния основател Пол Харис, за жалоните на нашите успехи и хората, които я направиха Велика.

Да празнуваме Ротари!

**Наско Начев,**

**Издател на списание „Ротари в България“**



ПОСЛАНИЕ ОТ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ НА ФР

## Световно разбирателство чрез Визия за бъдещето



Февруари е Месец на световното разбирателство. Каква чудесна възможност да поговорим за международната служба на ротарианците, клубовете и дистриктите в светлината на Плана с Визия за бъдещето.

Дистрикт 9800 (Австралия) е отделил част от дистриктната си субсидия, за да изпрати медицински екип в Тимор Лесте. Екипът ще обучава акушерки с цел намаляване детската и майчината смъртност. Дистриктът е предвидил средства за инсталиране на водна помпа, задвижвана от слънчева енергия, в училище в Танзания, която ще се използва и от местната общност.

Дистрикт 2070 (Сан Марино, Италия) е планирал да финансира разнообразни дейности, сред които изпращане на лекари доброволци в Косово, Перу и Мадагаскар, на медицинско оборудване в Конго и на екип за професионално обучение в Дистрикт 7490 (Ню Джърси, САЩ).

Ротари клуб Сан Игнасио, Белиз (Дистрикт 4250) и Ротари клуб Саут Коуичан (Мил Бей) Британска Колумбия, Канада (Дистрикт 5020), реализират проект за изграждане на отводнителна система в двора на гимназия „Сейкрит харт колидж“ в Белиз, за да предотвратят наводняването на училището и размножаването на комарите, преносители на тропическа треска. В сътрудничество с училищното ръководство общината и местните лидери Ротари клубовете провеждат обществена кампания за здравна просвета, което ще гарантира устойчивостта на проекта.

Това са само няколко от многобройните проекти, които реализираме в целия свят, а всеки от тях помага да укрепваме общностите и да свързваме континентите, като служим безкористно.

Карл-Вилхелм Стенхамар,  
ПРЕДСЕДАТЕЛ НА СЪВЕТА НА ПОПЕЧИТЕЛИТЕ НА ФОНДАЦИЯ РОТАРИ

ОБРАТНО БРОЕНЕ ДО КОНГРЕСА

## По следите на алигаторите

В Луизиана популацията на застрашения някога американски алигатор достига един милион благодарение на правителствената програма за опазването му. Под една или друга форма „влечугото на щата“ може да се види навсякъде в Ню Орлиънс – града, домакин на конгреса на РИ 2011 г. на 21-25 май. Можете да се запознаете със света на алигаторите по много различни начини:

Като си **купите** препарирани глави, нокти и зъби от магазините за сувенири по улиците „Канал“ и „Декатур“. Те може би не са подарък за всеки, но определено са автентични.

**Опитате** кулинарните специалитети от месо от алигатор, които се предлагат в някои от най-добрите ресторанти в града

**Разгледате** редките бели алигатори в зоопарка и аквариума „Одубон“. Според експертите те не са албиноси, а цветът им се дължи на генетичен дефект, който допуска известна пигментация, например сините им очи.



**Посетите** алигаторите в естествената им среда в Националния парк „Баю Саваж“ – най-големия градски природен резерват в страната. Блатото от 91 950 дка е в границите на града и гъмжи от алигатори, дивни птици и други животни. Можете да разгледате и фермата за алигатори, която се намира в Ковингтън около час път северно от Ню Орлиънс.

**Регистрирайте се за конгреса на РИ до 31 март и ще получите отстъпка.**

Посетете <http://www.rotary.org>

## АКЦЕНТИ ОТ РЕШЕНИЯТА НА БОРДА НА ДИРЕКТОРИТЕ НА РИ - НОЕМВРИ 2010

### Клубни и дистриктни въпроси

Бордът създаде нови пилотни проекти, насочени към увеличаване членството в РИ. Те са: **Асоцииран член**, който ще позволи на потенциалните членове в рамките на определен период от време да се запознаят с клуба, неговите членове, програми и проекти, преди да станат пълноправни членове; **Корпоративен член**, който ще позволи на корпорация или компания в района, в който работи клубът, да стане негов член; и проектът **Иновативен и гъвкав Ротари клуб**, който ще позволи на клубовете да определят самостоятелно своята дейност, така че да удовлетворява членовете и да отговаря на нуждите на общността. Тези пилотни проекти ще са в сила от 1.07.2011 до 30.06.2014 г. Бордът създаде и пилотен проект **Самостоятелен клуб**, който ще позволи на клубовете да провеждат няколко клубни срещи в седмицата - всяка на различно място, в различен ден, и/или по различно време.

Бордът предприе действия за балансиране на членската маса в дистриктите, като насърчава големите дистрикти да се разделят на два или три отделни дистри-

кта и приема идеята за сливане на по-малките дистрикти, които не отговарят на изискванията. Целта е да няма дистрикти с по-малко от 33 клуба или 1200 членове, или с повече от 100 клуба и 4000 членове. Бордът насърчава дистриктните лидери да работят с директорите на РИ и координаторите на Ротари за постигане на тази цел.

Съвместните дистрикт конференции вече могат да се планират без предварително одобрение от Борда. Ограничението за насрочване на дистрикт конференции осем дни преди или след международния конгрес на РИ бе отменено. Конференцията не трябва да се провежда по време на конгреса на РИ.

### Администрация и финанси

Във връзка със Стратегическия план на РИ Бордът прие да преразгледа на заседанието си през януари 2011 г. проект за решение за изменение на дългосрочните изисквания за клубните срещи и класификациите на членовете и да го внесе за разглеждане от Законодателния съвет през 2013 г. Прие да трансформира програмите на РИ в модел „ресурс и подкрепа“ с цел по-ефек-

тивно подпомагане обществено-полезните проекти на клубовете и дистриктите. В усилията си за повишаване осведомеността за РИ Бордът прие от 2011-12 г. да се увеличат годишните средства за дистриктни PR грантове от 2 млн. дол. на 4 млн. дол. Бордът промени формулировката „Визия“ в Стратегическия план на Ротари Интернешънъл на „Основна същност“:

Основна същност: Световна мрежа от вдъхновени личности, които превръщат увлеченията си в значими социални каузи и променят живота в общностите.

Бордът поясни, че координаторите на Ротари имат изключително значение за постигане целите и задачите на Стратегическия план на РИ за 2010-13; че те са консултанти на дистрикт гуверньорите, а не контролори или мениджъри на клубовете и дистриктите. Те осигуряват подкрепа на дистрикт гуверньорите и получават одобрение от тях, преди да работят с клубовете в съответните дистрикти. Координаторите на Ротари имат статута на регионалните координатори на Фондация Ротари и трябва да работят с тях в сътрудничество и на равнопоставена основа.



От ляво на дясно. Седнали: К.Р. Равингран, касиер (Келания, Шри Ланка), Томас Торфинсън, вицепрезидент (Еден Преъри, Минесота, САЩ), Рей Клингсмит, президент (Кърксвил, Мисури, САЩ), Калян Банерджи, елект президент (Мумбаи, Индия), Джон Т. Блаунт (Севастопол, Калифорния, САЩ). Втори ред: Едуин Х. Фута, генерален секретар (Чикаго, Илинойс, САЩ), Стюарт Б. Хийл (Кромвел, Нова Зеландия), Фредерик У. Хан (Канзас сити, Мисури, САЩ), Кенет У. Грабю (Нашуа, Ню Хемпшир, САЩ), Масахиро Купода, (Аомори, Япония), Ноел А. Баджат (Абървил, Луизиана, САЩ), Масаоми Кондо (Амагасаки, Япония). Трети ред: Джон Смардж (Напълс, Флорида, САЩ), Дейвид Лигуат (Бристол, Англия), Екерхарт Пандел (Бюкебург, Германия), Самюел Оуори (Кампала, Уганда), Кю-Ханг Ли (Сеул, Корея), Антонио Халаж (Куритиба, Бразилия), Бари Матюсън (Джескейм, Норвегия), Елио Серини (Милано, Италия)

### Програми, комуникации, награди

Бордът промени решението на последния Законодателен съвет, като освен на ротарианците от Северна Америка позволи на всички международни абонати на The Rotarian да избират между електронен или хартиен вариант на списанието; Бордът поиска от Генералния секретар незабавно да се обработят молбите за общ абонамент на ротарианците, живеещи на един и същ адрес

Бордът одобри създаването на Комитет по Младежкия обмен, който ще служи до 30 юни 2011 г.

Като мярка за намаляване на разходите от 30 юни 2011 г. се отменя провеждането на годишния семинар на RYLA по време на конгреса на Ротари.

С цел предоставяне възможност на младите хора в развиващите се страни да участват в младежки обмен Бордът насърчава изпращащите дистрикти да се сертифицират, а сертифицираните - да обмислят осигуряването на финансова помощ на младежи от развиващите се страни с цел намаляване разходите на родителите или настойниците. Във връзка с ученическите туристически застраховки Бордът насърчи дистриктите да иницират и участват в доброволна глобална програма за ученически застраховки без финансов ангажимент от страна на Ротари Интернешънъл.

С цел повишаване популярността на Ротари и подобряване на обществения му имидж Бордът реши за PR дейности през 2011-12 г. да бъдат отпуснати до 1 млн. щ. дол.

### Международни срещи

Бордът прие предложението на дистриктите 3330, 3340, 3350 и 3360 конгресът в Банкок през 2012 г. да се проведе от 6 до 9 май.

## АКЦЕНТИ ОТ РЕШЕНИЯТА НА ПОПЕЧИТЕЛИТЕ НА ФОНДАЦИЯ РОТАРИ - ОКТОМВРИ 2010

### Администрация

Попечителите избраха Уилфрид Дж. Уилкинсън за председател, а Самюел А. Окузето - за вицепредседател на Фондацията за 2011-12 г. Годишното заседание на попечителите ще се проведе от 19 до 23 септември 2011 г. в Евънстън. Председателят ще определи датите на останалите заседания за 2011-12 г.

### Развитие на фондовете

Попечителите получиха отчета за напредъка на кампанията „Предизвикателство от 200 милиона долара“. Кампанията ще завърши на 30 юни 2012 г., като срокът ѝ няма да бъде удължаван.

Попечителите благодарят на донорите, осигурили приблизително 45.700 млн. от необходимите 95 млн. дол. за захранването на Фонда на програмата „Центрове на Ротари за мир“.

### Програми

Попечителите:

Одобриха осем Мачинг гранта за клубове и дистрикти в Чили, Дания, Германия, Индия, Япония, Корея, Лесото, Литва, Малави, Мексико, Тайван и САЩ. Одобриха първата молба за Глобален грант за клубове и дистрикти от Сиера Леоне и САЩ и субсидии „ПолиоПлюс“ за Афганистан, Чад, Индия, Нигерия, Пакистан и Судан.

Отчетоха, че Фондация Ротари и грантовите програми са по-ефективни при осигуряване на помощ за възстановяване след бедствия в дългосрочен план, отколкото при оказване на незабавна помощ. Постигнаха съгласие по концепцията за създаване на партньорство с международна организация, специализирана в подпомагане при бедствия.

За 2011-12 г. попечителите определиха средства за 50 стипендии за придобиване на магистърска степен и 33 – за професионална квалификация.

Тъй като целта на Центровете на Ротари за мир е да създават квалифицирани специалисти в посредничеството и разрешаването на конфликти, попечителите решиха да разширят програмата със субсидии за докторантури по въпросите на мира и разрешаването на конфликти. Одобриха проектопрограмите на проявите в Ню Орлиънс, Луизиана, САЩ (2011 г.), и Банкок, Тайланд (2012 г.), отнасящи се до възпитаниците на Фондация Ротари. От 2011-12 г. ще бъдат отпуснати до 100 стипендии на асоциациите на възпитаниците на Фондация Ротари. Попечителите ще учредят награда „Асоциация на възпитаниците на Фондация Ротари на годината“.

### Контрол

Като отбелязва намаляването на усвояемостта на субсидиите в анализа от октомври 2010 г., попечителите очакват от дистриктите да подобрят работата си в тази насока и да увеличат процента на изпълнение до съставянето на полугодишния анализ през април 2011 г. В процес на планиране е регионален семинар за обучение на технически съветници по хуманитарните субсидии във връзка с конгреса в Ню Орлиънс (2011 г.) и едnodневно обучение преди конгреса в Банкок (2012 г.).

### Финанси

Попечителите приеха одитирания финансов отчет и баланс на Фондация Ротари за 2009-2010 г.

# ЗОНАЛЕН ИНСТИТУТ НА РИ В БЪЛГАРИЯ

От 1 до 5 декември 2010 г. България бе домакин на три важни ротариански събития: Семинара за обучение на елект гувърньори, Регионалният семинар на Фондация Ротари и Ротари института на Зона 20-Б, състояли се в резиденция „Бояна“ в София. Официален представител на президента на РИ бе елект президентът на РИ Калян Банерджи, а официален представител на Фондация Ротари – Джон Джърм, зам.-председател на Съвета на попечителите на ФР.

Организатор на проявите бе Самюел Оури, директор на РИ.

Председател на Организационния комитет бе ПДГ Калчо Хинов, зам.-председател - Красимир Ганчев, ДГ 2010-11, Д-2482; генерален секретар - Иларио Астинов, ПП; церемониалмайстор: Атанас Динев, ПП.

В деня преди да започне работата на ротарианския форум, на ротарианците от Пловдив гостуваха директорът на РИ Сам Оури, попечителят на Фондация Ротари Джон Джърм със съпругите си, ДГ Красимир Ганчев със съпругата си, ПДГ Калчо Хинов и Боряна Хинова от РК София-Витоша.

## В РАБОТАТА НА ГЕТС ВЗЕХА УЧАСТИЕ:

### ДГ Зона 20-Б 2010-2011

Ахмет Кара, Д-2420; Камелитин Елбилгин, Д-2430; Йешим Йоней, Д-2440; Асем Абдел Разек, Д-2450; Йонанис Илиакис, Д-2470; Висарион Захос, Д-2481; Красимир Ганчев, Д-2482; Мохамед Чаман, Д-9010.

## ДГЕ 2011-2012

Фатих Саракозлу, Д-2420; Исмаил Кехяоглу, Д-2430; Ахмет Гурмерик, Д-2440; Усама Бархути, Д-2450; Николас Макригянис, Д-2470; Николаос Кузиноглу, Д-2484; Весна Балтезаревич, Д-2483; Анелия Дошева, Д-2482; Ахмед Мук, Д-9010.

## ДГН 2012-2013

Саут Фейзиглу, Д-2420; Мехмет Хурат Оз, Д-2430; Василиос Милонас, Д-2484; Атанас Атанасов, Д-2482.

## ГЕТС. 1 декември, сряда

### Встъпителната пленарна сесия на ГЕТС

бе открита от председателя на Института ПДГ Калчо Хинов в зала „Панорама“. Той поздрави участниците и представи организатора Сам Оури, директор на РИ, който отпрати думи за добре дошли към присъстващите и представи бъдещите дистрикт гувърньори от Зона 20-Б, както и целите на семинара.

ПДГ Шафак Алпай, ръководител на обучаващия екип на ГЕТС, разясни концепцията за ръководените дискусии и обучението.





В последвалите групови дискусии бяха разглеждани темите:

- *Отговорности и определяне на цели, Стратегическо планиране*, РОЕ Шафак Алпай;

- *План за ръководство на дистрикта: Избиране на екипа на дистрикта, Управление на екипа на дистрикта, План за ръководство на клуба*, РК Фарид Гебран;

- *Комуникация: Успешни връзки с обществеността, Комуникации с клубовете, Подготовка за конференцията на дистрикта*, РОЕ Шафак Алпай;

- *Развитие на членството: Справяне с проблемите на членството, Определяне на целите за членството*, РК Доминик Дюбоа, РК Фарид Гебран.

**Втората пленарна сесия** започна с открит форум: Въпроси и отговори. Модератор: ПДГ Шафак Алпай, Ръководител на обучаващия екип на ГЕТС.

Денят завърши с коктейл за посрещане на ДГЕ, ДНГ, преподавателите, старши лидерите на Ротари и брачните партньори.

На **2 декември** работата на ГЕТС продължи с групови дискусии. **Заклучителната пленарна сесия** на ГЕТС протече под формата на съвместна среща на ДГЕ, ДГН, брачните партньори, организаторите и всички преподаватели на ГЕТС.

За брачните партньори на лекторите и участниците в семинара бяха организирани лекции, дискуссионни панели и посещения на проекти.

#### СЕМИНАРЪТ НА ФОНДАЦИЯ РОТАРИ

**Първата пленарна сесия** на регионалният семинар за Фондация Ротари започна на 2 декември и премина под мотото „Укрепваме общности – сближаваме континенти“. Проявата бе открита от Ръководителя на екипа на Семинара за РФ РКРФ, ПДГ Акън Гьокай. Директорът на РИ Сам Оуори представи целите на семинара и начина на провеждането му. Бяха дискутирани важни въпроси за Фондация Ротари и прочетени доклади за инициативите и програмите на Фондацията.



Разисквани теми на първата пленарна сесия:

*Фондация Ротари*, Джон Джърм, председател на Комисията за инициативата „Прегизвикателството 200 млн. дол.“, зам.-председател на попечителите; *Даренията към нашата Фондация и отличия*, старши офицер за годишните плащания, Хедър Лийт, служител в Централата на РИ; *Целите на ФР за тази година и как да определим целите на нашия клуб и дистрикт за следващата година*, ПДГ Тургут Гьокиджит ПРКРФ, ЗСС; *Постоянният фонд*, ПДРИ Оршелюк Балкан, председател на комисията за Постоянния фонд на РФ за Европа и РИБИ

**Коментари и отговори** на зададените въпроси дагоха РКРФ, ПДГ Акън Гьокай, ПРКРФ, ПДГ Тургут Гьокиджит, АРКРФ, ПДГ Василус Крестарас, Хедър Лийт - старши офицер за годишните плащания

**Анализ на работата** на семинаха направиха ръководителят на екипа на Семинара за РФ РКРФ, ПДГ Акън Гьокай и ДРИ Сам Оури.

На проведената Вечер на Фондация Ротари зам.-председателят на попечителите Джон Джърм говори за Ролята на даренията за Фондация Ротари и Връчи отличия „Пол Харис Фелоу“ и награди на Ротари кубове за приноса им към фондацията на Ротари.

**Ротарианският зонален институт София 2010** бе открит на 3 декември в 10 часа.

Откриването събра участници и гости в историческата зала „Триадица“ на резиденция „Бояна“. **Ден първи** предложи запомнящи се събития. Елект президентът на РИ изнесе вълнуваща реч при откриването на института и се срещна с гуверньорите от зоната, с които ще служи през мандата си. За много от старшите ръководители на Ротари това бе емоционална първа среща с бъдещия президент.

Участниците имаха удоволствието да чуят един изключително вдъхновяващ оратор. Посланикът на САЩ Джеймс Уорлик използва атмосферата на приятелство и непринуденост, за да сподели мисли за международните отношения, политиката и глобалните проблеми с ротарианските лидери от дистрикта. Мотото на неговата реч бе „Мирът е възможен“. Всъщност тази лекция показва добрата воля на политиките и загрижеността им за решаване на социалните и хуманитарните проблеми. За Ротари в България е чудесна възможност, че работи с такива партньори.

**Встъпителната пленарна сесия**, която постави началото на Института, бе открита с Ротарианската молитва, прочетена от ДГ Краси Ганчев. Последва традиционната церемония с флаговете на държавите в Зона 20-В, на държавите на гостува-



Калян Банерджи, президент елект на РИ



Сам Оури, директор на РИ



Джон Джърм, попечител на Фондация Ротари



Американският посланик Джеймс Уорлик

щите ротарианци, на Ротари Интернешънъл, САЩ, Индия, Уганда, България. Прозвучаха химните на Ротари Интернешънъл, Индия, Уганда, България.

ДРИ Самюел Ф. Оури представи гостите и ротарианските старши лидери.

С поздравителен адрес към присъстващите се обърна дистрикт гуверньорът домакин Красимир Ганчев, а председателят на института ПДГ Калчо Хинов представи клубовете домакини и програмата за института.

От името на софийските Ротари клубове говори президента на РК София Димитър Георгиев.

В музикалната пауза участниците имаха удоволствието да видят изпълнение на детската вокална група „Усмивки“ с р-л Георги Холянов. Децата да от СОУ за деца с нарушено зрение „Луи Брайл“ – София.

На **Втората пленарна сесия** бяха прочетени поздравителни адреси от името на кмета на София Йорданка Фандъкова, на председателя на Народно-то събрание Цеца Цачева и външния министър Николай Младенов.

Специалното обръщение към форума на еврокомисар Кристилина Георгиева бе прочетено от г-н Стефен Стенберг, генерален директор на дирекция „Хуманитарни помощи и гражданска защита“ към ЕК.



Генералният секретар на института Иларио Астинов с песен ни покани на конгреса в Ню Орлиънс



По време на груповата дискусия за обществения имидж на Ротари

От името на Българския червен кръст поздравления поднесе председателят на организацията Христо Григоров.

Основна тема на **Третата пленарна сесия** бе „Укрепваме общности“, а първата лекция: „Роля и отговорности на Европейския съюз по време на хуманитарни кризи и сътрудничеството ѝ с международни, неправителствени, хуманитарни организации“ на Стефен Стенберг, генерален директор „Хуманитарни помощи и гражданска защита“ към Европейската комисия.

Зам.-председател на попечителите Джон Джърм говори за финансовото състояние на Фондация Ротари.

Съорганизаторът ПДРИ Орсчелик Балкан се спря на Професионалната служба и етика.

В лекцията си „Води, хигиена и околна среда“ техническият координатор на РФ ППРК Корхан Атила постави акцент върху управлението на водите.

ПДГ Василис Кристарас разгледа стратегията на Фондацията за решаване на проблемите със здравето, глада и грамотността.

ПДРИ Норбер Турко представи вижданията си по един много важен за Ротари въпрос: как да ангажираме ротарианците в служба?

След това по традиция бяха проведени дискусии по групи. Координатор на сесиите по групи бе ПДГ Шафак Алпай, ръководител на обучаващия екип на ГЕТС.

Група 1: Членство. Председател: РКЧРИ Джордж Василекутис. Модератори: ПДГ Самир Сейкали, ППРК Салва ел Хагад.

Група 2: Грамотност с председател ПДГ Василис Кристарас и модератори ПДГ Мамдух Бадрелдине и ПДГ Любен Атанасов.

Група 3: Управление на водите с председател ПДГ Лорендзос Хазанис и модератори ППРК Корхан Атила и ДГН Атанас Атанасов.

Група 4: Здраве и глад с председател проф. д-р Иван Миланов и модератори ПДГ Ниджад К. О. Ал-Атаси, ПАДГ Нешад Аслани

Група 5: Служба на младежта и Ротаркт, Интеракт клубовете с председател ПДГ Драган Брайер и модератори председателят на ОКД Лисабонската конвенция ДГН Луис Мигел Дуарте.

Група 6: Професионална служба с председател: ПДГ Хасан Тахшин Тузрул и модератори ПДГ Хараламбос Атанасиадис, проф. Бистра Боева и ПДГ Малик Авирал.

Група 7: Общественият имидж на Ротари с председател: координаторът на Ротари ПДГ Фарид Е. Гебран и модератори ПДГ Панайотис Дзумас, ПДГ Наско Начев и ДГЕ Весна Балтезаревич.



Ротарианците от Д-2450 поканиха участниците на следващия Зонален институт през 2011 г. в Египет

Група 8: ИСС – Междудържавни комитети с председател ПДГ Антъни Полстерер и модератори ПДГ Джовани Джандоло и ППРК Иларио Астинов.

Денят завърши с прием и забавна програма.

На **4 декември** работата на Института продължи с **четвъртата пленарна сесия**.

ДРИ Самюел Оуори представи дистрикт гуверньорите, а председателят на сесията ПДРИ Норбер Турко представи лекторите и целите на сесията.

Разгледани бяха темите:

- *Как Ротарианските стипендианти за мир допринасят за мира?* Г-ца Мелис Алгуадис, Ротариански стипендиант за мир;

- *Средиземноморска инициатива за мир*, ПДГ Джовани Джандоло, зам.председател на Изпълнителната комисия на ИСС;

- *ROTA – Reach out to Africa* (Да помогнем на Африка), ПДГ Мохамед Делафар, регионален председател за ROTA;

**Пета пленарна сесия:** ротариански дела и задължения

Организаторът РИД Сам Оуори представи елект гуверньорите, гуверньорите номини, лекторите и председателя на сесията ПДРИ Джон Джърм, РФ, зам.-председател на попечителите.

Бяха представени темите:

- *Финанси на РУ и петгодишната прогноза*, ПЕРИ Калян Банерджи;

- *Стратегически план на РУ*, ДРИ Сам Оуори;

- *Членство*, ПДГ Фарид Е. Гебран;

- *Общественият имидж на Ротари*, ПДГ Шафак Алпай.

**Шестата пленарна сесия** премина под мотото „Нашата Фондация“. Председателят на сесията ПДГ Василис Кристарас представи лекторите. Разгледани бяха темите:

- *Актуално състояние на програмата „Полио-Плюс“*, Ананд Балачадран, представител на СЗО, Женева;

- *Предизвикателството към Ротари от 200 млн.*

долара, ПДРИ Джон Джърм, РФ, зам.-председател; ПДГ Тургут Гюкиджит, координатор на РФ за инициативата „Предизвикателството“, Зона 20-Б;

- *План с Визията за бъдещето на РФ*, ПДГ Акън Гюкай, РКРФ – Зона 20-Б.

**Заклучителната пленарна сесия** започна с Доклад за Лисабонската конвенция на ДГН Луис Мигел Дуарте, председател на ОКД на Лисабонската конвенция.

ПЕРИ Калян Банерджи сподели впечатленията си от работата на Института.

ДРИ Самюел Ф. Оуори направи обобщение и даде висока оценка за организацията и работата на трите форума.

Председателят на Института ПДГ Калчо Хинов благодари на участниците, лекторите и гостите и с песента *Auld Lang Syne* Институтът бе закрит, но полезната информация и опит, с които се обогатиха ЕДГ, ДГН и всички участници, ще допринесат в дългосрочен план за добрата работа на дистриктите от Зона 20-Б.

Вечерта в голямото фоайе на резиденция „Бояна“ се състоя галавечерята. Всички присъстващи с възхищение и аплодисменти изпратиха участниците във Великолената програма, подготвена от продуцентската къща „Египта“.

Спонсорите на това ротарианско събитие М-тел, Камор Ауто BMW и Обединена българска банка предоставиха интересни награди за томболите и явния търг.

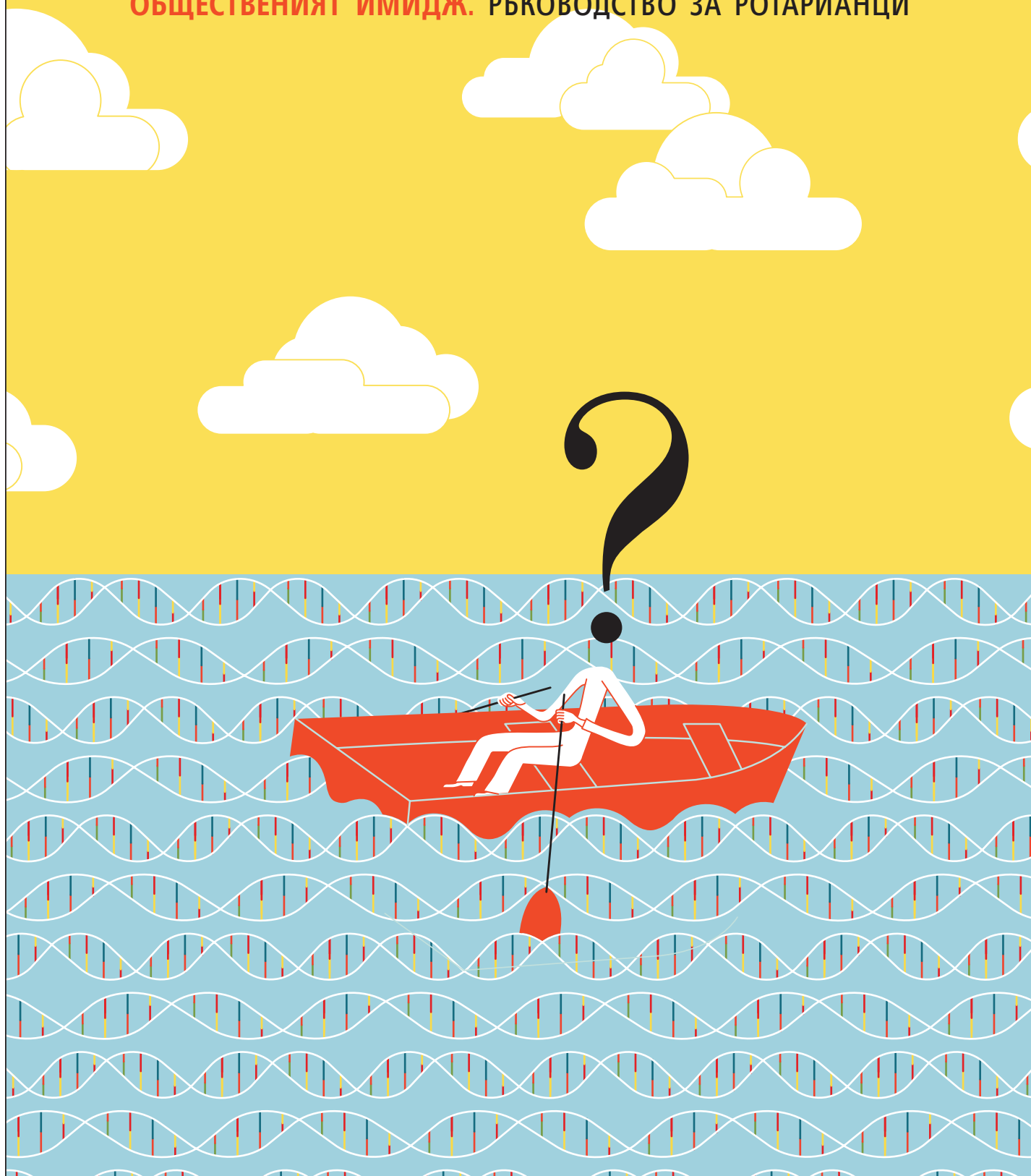
Денят след закриването на Зоналния институт започна с молитва. В зала „Триадица“ гостите, независимо от своята вяра, участваха в християнска, мохамеданска, индийска и еврейска молитва. Организирана бе обиколка из София, която проключи с обяд, след което участниците поеха към дома. Последен замина Директорът на зона 20-Б Сам Оуори със своята съпруга, изпратени на летището от Калчо Хинов, Краси и Елена Ганчеви и Иларио Астинов.



Организационният комитет

# ГЛОБАЛЕН ОБЗОР

ОБЩЕСТВЕНИЯТ ИМИДЖ. РЪКОВОДСТВО ЗА РОТАРИАНЦИ



# МЕДИИ ЗА ВАШИТЕ ПОСЛАНИЯ



ПЕЧАТНА  
РЕКЛАМА



РАДИО- И ТВ  
РЕКЛАМА



ВЪНШНА  
РЕКЛАМА



ИНТЕРНЕТ  
МАРКЕТИНГ



ПРЕССЪОБЩЕНИЯ/  
МЕДИЕН PR



ПРЕЗЕНТАЦИИ/  
СПЕЦИАЛНИ СЪБИТИЯ

<b>За какво се използва</b>	Публикувате визуално съдържание (често подробно) във вестници и списания	Представяте кратки и интересни истории, често с участие на актьори	Изпращате директни послания към минувачите, често на голяма площ	Достигате до интернет потребителите, докато получават имейл, сърфират или четат новини	Предоставяте предварително на медиите информация за общественополезна проява или проект	Подхранвате интереса на медиите и ги насърчавате да разпространят вашето послание
<b>Предимство</b>	Можете да напишете и оформите вашето послание точно както искате да го видят читателите	Чрез слушателите и зрителите на радиото и телевизията можете да достигнете до желаната целева група	Билбордовете в зони с натоварен трафик предават посланието на голяма и разнообразна аудитория	Интернет рекламите са евтин и бърз начин за достигане до желаната аудитория	Отразяването в новинарските медии прибавя допълнителна стойност на вашето послание	Прекият личен контакт ще помогне да привлечете вашата аудитория
<b>Недостатък</b>	Големите, често отпечатвани реклами може да струват скъпо и да достигнат до ограничен кръг хора	Производствените разходи и ефирното време може да струват скъпо.	Съдържанието на посланието се ограничава до няколко думи и образи.	Потребителите могат да игнорират платените реклами или да се подразнят от честото им появяване	Дори най-добрите съобщения за пресата не гарантират вниманието на медиите	Технически или метеорологични проблеми могат да попречат на вашата проява
<b>Какво ви трябва</b>	Цифров графичен файл, размерите на рекламата, списък с изданията	Цифров аудио или видеозапис, продължителност на рекламата, списък с предаванията	Кратко и силно послание, списък на агенциите, билбордовете и желаните места.	Списък с имейлите на абонатите на новинарски емисии, списък с подходящите ключови думи за търсене	Предварителна информация за проявата, лице за контакти с медиите, списък с контакти в медиите	Място, дата, оборудване и доброволци за реализиране на проявата
<b>Съвет</b>	Опитайте да договорите отстъпка за организации с нестопанска цел или допълнителни бонуси	Пускайте безплатна публикация или по-ниски цени за социални реклами	Добавете призив за действие: обаждане по телефона или чрез имейла	Не изпращайте нежелана поща, помолете потребителите да се абонират за вашите новини	След изпращане на информацията позвънете или изпратете имейл на журналиста или агенцията	Планирайте проявите за ранната част на деня, за да попаднат в новините още същия ден
<b>Откъде да започнете</b>	Изтеглете печатните реклами от <a href="http://www.rotary.org/humanityinmotion">www.rotary.org/humanityinmotion</a>	Поръчайте социалните реклами на <a href="http://shop.rotary.org">shop.rotary.org</a>	Научете как да персонализирате рекламите за билборд на <a href="http://www.rotary.org/humanityinmotion">www.rotary.org/humanityinmotion</a>	Изтеглете рекламите за интернет от <a href="http://www.rotary.org/humanityinmotion">www.rotary.org/humanityinmotion</a>	Купете си Effective Public Relations: A Guide for Rotary Clubs на <a href="http://shop.rotary.org">shop.rotary.org</a>	Изпратете имейл на <a href="mailto:pr@rotary.org">pr@rotary.org</a> и научете как да осветите местна забележителност за годишнината на Ротари - 23 февруари

# МИСЛЕТЕ ГЛОБАЛНО, ДЕЙСТВАЙТЕ ЛОКАЛНО

**Адаптирайте рекламите на Ротари към Вашата общност.**

В свят с различни езици и начини на комуникация персонализирането на посланията на Ротари е от решаващо значение за привличането на нови членове и набирането на средства. Вижте как някои клубове и дистрикти в различни точки на света започнаха с един и същ билборд и го промениха по свой начин.



От горе на долу: Оригиналният билборд

Снимката е сменена (Египет).

Използван е образ на местна знаменитост (Тайван).

Посланието е преведено (Мексико).

Добавен е местен телефон за контакти (Австралия).

Обозначена е местната общност (САЩ)

Преди няколко години бизнес сайтът Forbes.com даде висока оценка на „Найку“ за подписването на договора за реклама с Тайгър Уудс в размер на 100 млн. дол. с думите: „Нито една компания не се е възползвала от влиянието на привлекателен, спретнат, красноречив голфист с безупречна кариера повече от „Найку“. „Но през 2009 г., когато брачните проблеми Уудс“ прераснаха в обществен скандал, опетнил образа му на „добро момче“, експертите прогнозираха, че това ще се отрази негативно на марката „Найку“.

Въпреки че марката „Найку“ преодоля медийната буря, вероятно ще мине доста време, преди фирмата отново да се обвърже толкова тясно с образа на една-единствена знаменитост.

За щастие марката на Ротари не е изградена върху хреката основа на думите на платения говорител, а върху солидния фундамент на хуманитарната служба и на приятелските отношения на нейните над 1.2 милиона членове. И все пак, понеже Ротари няма световната известност на „Найку“ или Тайгър Уудс, не можем да почиваме на лаврите си по отношение на нашата марка.

## ОПАЗВАНЕ НА МАРКАТА

### КАК ДА ИЗБЕГНЕМ КРИЗАТА НА ИДЕНТИЧНОСТТА

Пол Енглеман

Когато експертите казват, че клиентът е собственик на марката, това е самата истина.“

„На повечето хора по света „Ротари“ говори съвсем малко или нищо - казва вицепрезидентът на РИ Томас М. Торфинсън, РК Еген Преъри-Нуун, Минесота, САЩ. - Ние искаме и се нуждаем от това, широката общественост да вижда името и логото на Ротари, често в контекста на активното ни участие в значими хуманитарни проекти. Важното е да си изградим положителна обществена идентичност така, че когато някой види нашето име и емблема, веднага да се сети за нас.“

Торфинсън подчертава колко е лесно да разпространим и засилим посланието на Ротари. „На клубно и дистриктно ниво може би всички поставяме зъбчатото колело и името на Ротари на видно място: по време на срещи и при изпълнението на проекти и програми. Но често при дейностите, свързани с Ротаракт, Интеракт, Младежкия обмен, RYLA и проектите на Фондация Ротари, пропускаме това.“

„Ако вие не „изковете“ своята марка, обществото ще го направи вместо вас“ - казва директорът на РИ Джон Т. Блаунт, РК Себастопол, Калифорния, САЩ. - Тава е наша отговорност.“

Бележитият маркетингов стратег Ал Рийс е съгласен: „Марките са думите и свързаните с тях понятия, които съществуват в съзнанието на хората.“ Рийс, който заедно с дъщеря си Лаура написа „22 неизменни закона на брэндинга“ и четири други книги, посветени на маркетинга, обяснява, че „създаването на марката е процесът на налагане на тези думи в съзнанието на хората.“

Според него процесът на създаването на марката започва с ротарианците. „Не забравяйте да носите значката на Ротари на ревера си, защото принадлежим към една изключителна организация. Помогнете да наложим марката, като носите нашето лого и разпространявате посланието: ротарианците създават здрави връзки и служат на човечеството“.

Блаунт повтаря думите на Торфинсън за значението на тези отношения за марката на Ротари. „Имаме партньори навсякъде по света. Организации като фондацията на Бил и Мелинда Гейтс, Световната здравна организация и „Инженери без граници“ искат да си сътрудничим, защото знаят кои сме, какво правим и какво можем да постигнем.“

Отношенията на Ротари със Северозападния университет, намиращ се на няколко пресечки от щаба на РИ в Евънстън, направи възможно ценното сътрудничество с факултета по журналистика „Медиа“.

Група студенти от курса по интегриран маркетинг проучиха Ротари и неговата история и след внимателен ана-





лиз предложиха мерки за укрепване на марката на организацията.

„Ротари се сблъсква с интересно предизвикателство - казва доцент Пол Уанг. - Това е класически случай за организация, която трябва да защити и запази съществуващата членска маса и същевременно да привлече по-млади хора.“

Един от студентите на Уанг, Келси Хорайн предупреждава: „Ротари безспорно е силна марка, но тя означава различни неща за ротарианците и за широката общественост. Това е все едно да имаш две марки - една за хора, свързани с организацията, и друга - за останалите. Това може да има негативни последици.“

Друга студентка, Стейси Лин Пташек, признава „дълбоките корени“ на Ротари и отбелязва, че макар и създадена с идеята за бизнес, организацията е оцеляла благодарение на благотворителната си дейност. „Разнообразната мрежа от самостоятелни Ротари клубове дава възможност за реализиране на хуманитарни проекти както на местно, така и на международно ниво“ - казва тя.

Проектът на Северозападния университет е насочен основно към популяризирането и утвърждаването на Ротари в Северна Америка. На международно ниво Вероятно никой не разбира предизвикателствата пред марката на Ротари по-добре от касиера на РИ К.Р. Равингран от Ротари клуб Коломбо, Западна провинция, Шри Ланка. Преди шест години, когато страната му бе опустошена от цунами, при което загинаха около 40 000 души, ротарианците от Дистрикт 3220 незабавно предоставиха хуманитарна помощ. Според Равингран жизненоважната роля на ротарианците в усилията за възстановяването на страната е укрепила марката на Ротари.

„Знаехме, че трябваше да направим нещо важно - спомня си Равингран. - Решихме да построим нови, по-добри училища. Само за 36 месеца завършихме 20 училища на обща стойност 12 млн. щ.дол. и дадохме възможност на 15 000 деца да учат в тях.“

Ротарианците получават финансова подкрепа от банка, която дарява един млн. щ.дол. и плаща за цели страници с реклами във вестниците, за да се обяви откриването на училищата. Равингран споделя: „Всеки път, когато тържествено откривахме ново училище, имахме цяла рекламна страница, която не само предоставяше информация за училището, но и гордо обявяваше: „Ротарианците спазват обещанията си.“

„Неправителствените организации по света дават много обещания и започват много проекти, но малко от тях ги реализират. Ротари го прави и славата му расте. Когато правителството събра различни донорски организации за оценка на напредъка на проектите им, покани Ротари да направи презентация и да обясни как се реализира голям проект ефективно и икономично.“

Равингран призовава Ротари клубовете да мислят мащабно при планирането на своите проекти. „Малките и разпокъсани проекти не успяват да окажат значително влияние върху живота на общността. По-добре е клубовете да обединят усилията и да осъществят един голям проект. Всеки град трябва да има поне един водещ проект.“

В коментарите си за значението на популяризирането постиженията на Ротари той подчертава, че ротарианците трябва да получават признание за извършената работа. Въпреки че скромността е добродетел, тя не е от полза за организацията.

Торфинсън се съгласява: „Не можем да чакаме нашите добри дела да говорят вместо нас. Създаването на марката започва с ротарианците, а успехът на марката увеличава броя на членовете и съответно - броя на добрите дела.“

Според Равингран Всички сме еднородни, че емблемата на Ротари трябва да е символ на хуманитарната служба. Но за да постигнем това, е необходимо да направим така, че светът да ни признае за най-добрата организация, която служи на обществото.

Ротарианците и клубовете ще допринесат за укрепването на марката на Ротари, като използват наличните ресурси в сайта на РИ. Разделът за PR съдържа разнообразни рекламни материали. Можете да изтеглите социалните реклами, които са част от глобалната кампания във връзка с обществения имидж на Ротари - Humanity in motion, и са предназначени за телевизията, радиото, печатните, интернет и гр. медии (напр. билбордове).  
Посетете [www.rotary.org](http://www.rotary.org) / [humanityinmotion](http://humanityinmotion).

## ЗВЕЗДНА ПОДКРЕПА ДА УНИЩОЖИМ ПОЛИОМИЕЛИТА С МАЛКО ПОМОЩ ОТ НАШИТЕ ПРИЯТЕЛИ

Кампанията „Толкова близо до унищожаването на полиомиелита“ е поредица от социални реклами (аудио- и визуални), насочени към общностите по света. От местните и световните знаменитости, съгласили се да бъдат използвани техните лица и гласове, осем са боледували от полиомиелит, а четирима са от държави, ендемични за полиомиелит.

### (1) Калвин Борел

Роден в Община Сейнт Марти, Луизиана, САЩ  
Професионален жокей, трикратен шампион в Дербито на Кентъки

### (2) Джак Никлаус

Роден в Калъмбъс, Охайо, САЩ  
Професионален голф състезател, боледувал от полиомиелит

### (3) Кралицата на Йордания Нур

Родена във Вашингтон.  
Филантроп

### (4) Марвин Хамли

Роден в Ню Йорк  
Композитор и диригент, носител на многобройни награди

### (5) Зиги Марли

Роден в Кингстън, Ямайка  
Пеец, композитор, музикант, филантроп

### (6) Изабел Алиенде

Родена в Лима, Перу  
Писател, филантроп

### (7) Джейн Гугол

Родена в Лондон  
Приматолог, филантроп

### (8) Еди Меркс

Роден в Менсел-Кизегем, Белгия  
Професионален колоездач, шампион

### (9) Зейнаб Абиб

Родена в Абиджан, Кот д'Ивоар  
Поп изпълнителка, посланик на добра воля на УНИЦЕФ





**(10) Анджелик Кигжо**  
Рогена в Уига, Бенин  
Певица, носителка на  
„Грами“

**(11) Нванкво Кану**  
Роген в Овери, Нигерия  
Професионален футбо-  
лист

**(12) Дан Мария Джос**  
Роген в Бакуру, Нигерия  
Фолклорен музикант, по-  
сланик на Ротари за уни-  
щожаване на полиомие-  
лита в Нигерия

**(13) Стаф Бенга Билили**  
Група от Киншаса, Демо-  
кратична република  
Конго

Музикална група от осем  
бивши музиканти, пе-  
тима от които са боле-  
дували от полиомиелит

**(14) Архиепископ Емери-  
тус Дезмънг Туту**  
Роген в Клерксдорп,  
Южна Африка  
Лауреат на Нобелова на-  
града за мир, боледувал  
от полиомиелит

**(15) Нани Салама**  
Роген в Каиро  
Филмов актьор

**(16) Ицхак Пърлман**  
Роген в Тел Авив, Израел  
Цигулар, боледувал от  
полиомиелит

**(17) Малика Шерават**  
Рогена в Ротак, Индия  
Актриса и модел

**(18) Амитабх Бачан**  
Роген в Аллахабад, Индия  
Актьор, носител на  
Национална филмова  
назграда

**(19) Джаки Чан**  
Роген в Хонконг  
Каскадьор, актьор,  
режисьор

**(20) Сю Джин Канг**  
Рогена в Сеул, Корея  
Балерина, примабалерина  
на Щутгартския балет

За да научите как да създа-  
дете социална реклама, като  
използвате знаменитости от  
вашата общност, посетете  
[www.rotary.org/  
humanityinmotion](http://www.rotary.org/humanityinmotion).



## С ДВЕ ДУМИ

Намираме се в асансьора с колега и той ви пита какво е Ротари.

Имате по-малко от минута за отговор. Какво бихте казали?

Някои от висшите лидери на Ротари споделят как отговарят в такива случаи

Сузи Ма

**АН Л. МАТЮС**, попечител на Фондация Ротари, САЩ

Ротари е най-престижната неполитическа, несектантска хуманитарна организация в света. Тя е на повече от 100 години. Целта ни като ротарианци е да помагаме за мира и разбирателството чрез широк спектър от образователни и хуманитарни програми под егидата на Фондация Ротари. Фондацията помага на бедните и онеправданите хора в целия свят.

**ДЖОН Ф. ДЖЪРМ**, вицепредседател на Фондация Ротари, САЩ

Ротари е организация с идеална цел, посветена на високите етични стандарти и насърчаването на общественнополезни проекти за подобряване живота на хората в целия свят чрез образователни и хуманитарни програми. Понякога водят на клубните срещи хората, които искат да знаят повече за Ротари. Давам им брой на The Rotarian и ги моля да прочетат какво прави Ротари.

**АНТОНИО ХАЛАЖ**, директор на РУ, Бразилия

Ротари е световна организация на професионалисти, които изповядват високи етични стандарти. В своите общности работим с професионалистите и младите хора.

**УИЛЯМ Б. БОЙД**, елект президент на Фондация Ротари, паст президент на РУ, Нова Зеландия

Съществуваме, за да служим на хората. Най-добрият пример за това е кампанията за унищожаване на полиомиелита. Много от хората не разбират какво е Ротари, затова трябва да обясняваме, че това е международна организация, която служи на хората.

Когато пристигам в Щатите, от имиграционния контрол ме питат с каква цел съм дошъл. Казвам, че съм по Ротари дела. Те ме питат „По работа ли?“ Казвам им, че съм ротарианец, а Ротари е организация за доброволна служба. Не ми плащат за това, че произнасям речи, а и аз не съм толкова добър в това.

**КАЛАН БАНЕРДЖИ**, елект президент на РУ, Индия

Ротари е организация за доброволна служба, в която членуват 1.2 млн. бизнес и професионални лидери от целия свят. Те са обединени от приятелството, оказват хуманитарна помощ и работят за мира. Ротарианците осъществяват проекти за справяне с неграмотността, болестите, бедността, липсата на питейна вода и екологичните проблеми. Един от крайъгълните камъни на Ротари е ангажиментът за поддържане на високи етични стандарти в личния и професионалния ни живот

**САМЮЕЛ ОУОРИ**, директор на РУ, Уганда

Ротарианците вярват в това, което правят - да помагат на хората в нужда. Запознаваме се с чудесни хора, хора с висок морал и влияние. Ротари е голямо предимство в професионалния и личния ни живот. Запознаваме се с хора, които иначе не бихме срещнали. Променяме нещата, като укрепваме мира и разбирателството. Трябва да оставим света по-добро място, отколкото сме го заварили.

**ЕКЕХАРТ ПАНДЕЛ**, директор на РУ, Германия

В Германия Ротари е една от най-големите организации с идеална цел. В клубовете имаме голямо разнообразие – по отношение на пола, религията, професиите. Световната ни мрежа е много ефективна при решаване проблемите на по-слабо развитите страни. Реализирахме много проекти в Африка, тъй като тя е близо до нас.

**ДОНГ КЪРН ЛИЙ**, попечител на Фондация Ротари, паст президент на РУ, Корея

Ротари ни дава възможност изграждаме взаимоотношения, но най-важното е, че ни дава възможност да допринесем нещо за обществото. Ротари е възможност да помагаме на нуждаещите се. Седмичните срещи ни дават възможност да се срещаме с приятели, да мислим за другите и да правим гарения. Всички се нуждаят от това.

# КАЛЯН БАНЕРДЖИ ПРЕД ЗОНАЛНИЯ ИНСТИТУТ В СОФИЯ

## ... Не можеш да гадеш нещо, което не притежаваш

Братя и сестри в Ротари, добро утро.  
Намаскар, както казваме в Индия.

Намаскар, или намасте, на хинди буквално означава „покланям се пред теб“. Тези от вас, които са виждали как се поздравяват индийците, знаят че поздравявайки, те се покланят. Но истинският смисъл на думата „намаскар“ означава „поздравявам божественото в теб“. При този поздрав пръстите ни сочат нагоре, към небето, а палците – към нашите сърца.

С намаскар ние казваме: „божественото в мен признава божественото в теб. Ние сме еднакви.“

Днес, на този Ротари институт, аз ви приветствам с намаскар. Поздравявам всички братя и сестри в голямото ротарианско семейство. Ние сме еднакви, вие и аз. Изпълва ме радост при мисълта, че в света има толкова много хора с еднакви цели, стремежи, идеали, амбиции, оптимизъм и надежда.

Както знаете, темата на Ротари за тази година е „Укрепваме общности, сближаваме континенти“. Събрали сме се точно за това: за укрепим своите общности и служейки, да ги обединим. Ние сме в Ротари, за да направим нещо много амбициозно и много просто – да направим света по-добър, по-сигурен, по-щастлив и по-мирен. За нас и нашите деца, за другите хора и техните деца.

Когато размишлявам за начина, по който трябва да правим това – как да изграждаме тези мостове между хората, разделени от разстоянията, от произхода си, от разликата в мировзгедата, се сещам за думите на Томас Кемпис, казани през далечния 14 век: „Първо запази мира вътре в себе си, а след това го дай на другите.“

Това е една от вечните истини и е еднакво валидна за ротарианците на този форум днес и за католическия монах в Германия преди шестстотин години. Това е простата логика:

**не можеш да гадеш нещо,  
което не притежаваш.**

И ако се опитваме да гадем на останалите мир, ако се опитваме да споделим приятелството и любовта си за общото благо, трябва да сме сигурни, че ги притежаваме. А това означава да започнем да ги потърсим и изграждаме вътре в себе си, в собствените си семейства, клубове и общности и да градим мостовете след това.



Вероятно сте чували да казват: „Обичам целия свят, но съседът ми е проблем“. Знаете, че подобно отношение няма да ни отведе далеч. Няма да помогне фактът, че сме в мир с хората, с които никога не сме спорили. Трябва да живеем в мир с хората, които срещаме всеки ден.

Силно вярвам в семейството, в значението на сплотеното семейство. Мисля, че за това в Ротари не се говори достатъчно. Силното семейство само по себе си е нещо прекрасно, но група от силни семейства заедно – това вече е силна общност. А без здрави семейства, никога не ще се получи силната общност, която се опитваме да изградим в Ротари. Няма значение колко работим за собствената си общност чрез клуба, ако не го правим и за нашето семейство, в крайна сметка няма да изградим по-добро общество.

Защо съществува Ротари?

За да направим нашите общности по-добри и по-силни, а няма да успеем, ако не вземем под внимание семейството. Трябва да имаме предвид и семействата си, когато обмисляме нашата служба, когато планираме нашата клубна дейност. Личното ми мнение е, че не само отделните ротарианци, а целите им семейства са част от Ротари. Не трябва

Ва да има конкуренция между семейството и клуба. Напротив, необходимо е клубът да включва семейството, да го привлече по-близо, така че в резултат на това семейството да се сплоти.

Много от вас знаят, че вече имаме още едно, пето направление на служба - новите поколения. Ако подходим сериозно към него, трябва да привлечем новите поколения в Ротари. А това означава да привлечем цялото семейство, цялото ротарианското семейство. Разбира се, правим това чрез младежкия обмен, чрез Ротаракт и Интеракт, но и като включим собствените си деца, децата на по-младите ротарианци и по-младите членове на Ротари. Трябва да преразгледаме проектите, проявите, нашите клубове и да видим какво пречи на младите хора да станат част от ротарианското семейство.

Днес младите семейства прекарват заедно малко време и единици от младите родители биха поели още едно задължение, което ги отдалечава от семействата им. И ние не бихме ги насърчавали да направят това.

Единственото решение е Ротари да не отдалечава ротарианците от семействата им. Това е напълно възможно.

В Индия например дистрикт конференциите не са само за ротарианците - те са за цялото семейство, включително децата. За тях се подготвят интересни прояви и забавления - игри, мажъосници и т.н. Това напълно промени отношението на семействата към този форум. Вече не е нужно децата да бъдат оставяни при роднини или съседи. Те идват с родителите си, дори участват в проектите, когато това е уместно. Цялото семейство очаква с нетърпение подобни събития и се забавлява. Присъствието на съпрузите и децата на форуми на Ротари променя отношението им към организацията и мисля, че е много положително в дългосрочен план.

Вниманието към семейството ще има огромно значение за повишаване броя на ротарианците. Някои от вас може би знаят, че членството на Ротари в Индия от няколко години се увеличава постоянно и вече имаме близо три хиляди клуба с близо 109 000 членове. Мисля, че причините за силата и популярността на организацията ни в Индия, са много прости и отразяват най-доброто от организацията.

Една стара индийска поговорка гласи: "Ако можеш на ближния да стигне с лодката си до брега, ще откриеш, че и ти си стигнал." За съжаление в Индия има ужасяваща бедност и огромен брой хора, които се нуждаят помощта на Ротари.

В моята страна голяма част от работата, която вършат клубовете и Ротари, е известна. Няма училище, клиника или обществена тоалетна, построени от Ротари, без знака на организацията.

По време на Националните имунизационни дни, когато децата се редят на опашка, за да получат скъпоценните капки полиомиелитна ваксина, Ротари доброволците, са облечени с яркочълти жилетки със синьото колело на Ротари. Всеки знае какво е Ротари и какво правят ротарианците.

Там, където се вижда, че Ротари прави добри дела в полза на общността, ротарианците са уважавани. Когато членовете ни са уважавани, естествено, че и други хора ще искат да се присъединят към нас. Но не само това, ротарианците са си изградили репутацията на компетентни, надеждни хора, приели със сърцето си интересите на цялото общество. Това от своя страна ни дава възможност да постигнем още повече. Колкото повече работим, толкова по-добре го правим и толкова повече сме в състояние да направим. Разбира се, в общностите, в които не се вижда как Ротари помага за общото благо, тази зависимост се движи в обратна посока.

Мисля, че това е важен урок за всички нас и че той ни припомня колко важна е професионалната служба, която понякога пренебрегваме.

Когато служим добре на своите общности, когато им даваме това, от което се нуждаят, тогава укрепваме не само тях, но и Ротари. А ние, ротарианците, служим по забележителен начин заради това, което сме, и начина, по който са организирани клубовете ни.

Понякога в Ротари говорим за чудесните неща, които могат да направят обикновените хора, работещи заедно. Мисля, че е добре да го имаме предвид, но е важно и да помним, че ротарианците не са обикновени хора. Ние сме лидери в своите професии и в своите общности. Притежаваме умения, талант, интелект, ресурси и възможности много над средното ниво. И такива трябва да са амбициите ни.

Английският писател Съмърсет Моъм пише: "Странно нещо е животът. Ако откажеш да приемаш друго, освен най-доброто, много често го получаваши".

Ние в Ротари трябва да откажем да приемаме по-малко от най-доброто от себе си и да даваме по-малко от най-доброто от себе си на онези, на които служим.

Благодаря ви.

## Февруари: Месец на световното разбирателство

Скъпи приятели,

Това е месецът, който е в най-пълен синхрон с настоящия световен девиз на Ротари „Укрепваме общности, сближаваме континенти“. На 23 февруари клубовете във всички точки на планетата ще празнуват 106-годишнината от създаването на ротарианското движение. Нека отбележим подobaващо Деня на Ротари, заложен в календара ни и като Ден на световното разбирателство – със стойностни мероприятия, даващи ни правото да защитим с чест мотото „За безкористна служба“. Има достатъчно възможности покрай празника, чрез организирани от нас събития, да напомним на обществото за мисията ни, за принципите и ценностите на ротарианството. Нека всеки клуб върне лентата назад във времето – там, където Ротари е представлявал влияние и авторитет в обществените среди още от началото на миналия век, нека се организират паметни срещи и да се разкаже кой е създателят Пол Харис, къде се заражда движението, кои са моторите през вековете, да се припомнят личности от 30-те и 40-те години на миналия век, които са играли решаваща роля за налагането на ротарианството у нас, да се почетат и тези, които в началото на последното десетилетие на века възродиха идеята. Тези мероприятия да преминат под общия знак на нашия стремеж да налагаме мира и разбирателството на планетата.

Уведомявам ви, че Четвъртата международна среща за мир и разбирателство на Балканите ще се състои в Александруполис, Гърция, от 3 до 5 юни 2011 г. и в нея ще се включат ротарианци от България, Турция, Гърция, Сърбия и Македония и Румъния. Това е важна среща, за която вие трябва да поканите приятели от клубове в съответните дистрикти, с които сте побратимени или поддържате контакти. Целта е да се видим, да обменим опит, да участваме заедно в това ротарианско събитие.

Напомням още веднъж, че крайният срок за номинации на дистрикт гувърнор за 2013-2014 година е до 15.02.2011 г.

Асамблеята на Ротаркт и Интеракт ще се състои на 11-13 март 2011 г. в Свищов. Моля клубовете да осигурят и подпомогнат участието на спонсорираните от тях РАК и УАК. Обърнете сериозно внимание на изискването, че всеки непълнолетен ротарактор може да се включи само ако преди това е осигурен придружител – родител или ротарианец от спонсор клуба. Асамблеята е подходящ форум, на който трябва да се обсъди подготовката за Седмицата на Ротаракт 8-14 март. Това обсъждане трябва да премине и в клубовете.

Най-важните за периода организационни действия трябва да бъдат насочени към ПЕТ семинара в Пловдив, Конференцията на Дистрикта на 13-14 май 2011 г. в Бургас и Конгреса на Ротари Интернешънъл от 21 до 25 май в Ню Орлиънс.

Президентите трябва така да разпределят програмата на клубните офицери, че всеки клуб да изпрати своите представители за различните позиции, на които са избрани, за да бъдат обучавани или да вземат участие със своята работа.

**Красимир Ганчев**

**Гувърнор на Дистрикт 2482**



Укрепваме общности -  
сближаваме континенти



Дистрикт 2482

# ДЕНЯТ НА НАРОДНИТЕ БУДИТЕЛИ В РУСЕ С РОТАРИ



**В** Деня на народните будители - 1 ноември - русенските ученици получиха нетрадиционен подарък от РК Русе-Дунав. Децата се запознаха със свои връстници от съседна Румъния и заедно участваха в масов крос, посветен на празника.

Вместо децата да прекарат учебния ден по задимени кафенета и шумни заведения, Ротари клуб Русе-Дунав, Ротари клуб Данабуиус-Гюржево съвместно с Регионалния инспекторат по образование организираха за тях масов крос. В него взеха участие 40 ученици от Гюржево и 110 участници от 16 русенски училища. Кросът стартира от Професионалната гимназия по дървообработване и вътрешна архитектура и завърши до Паметника на Свободата. Благодарение на това спортно събитие децата тичаха за здраве, откриха нови приятели и поговориха заедно с представителите на Ротари за свещено дело на българските будители.

По-късно празникът продължи с прекрасен рецитал на обичани български автори в пленарна зала на Община Русе. Кметът Божидар Йотов дойде да поздравя учениците и ротарианците, а областният управител изпрати поздравителен адрес. Русенските средношколци рецитираха с неподпра-

вен патриотизъм стиховете на Ботев и Вазов. Бяха припомнени имената на българите, съхранили през вековете духовните ценности на нацията и нейния морал, малко забравени от днешното забързано поколение българи.

Най-добре представилите се участници в кроса и рецитала получиха грамоти и подаръци от ръководството на РК Русе-Дунав.

**Пламен Цветков,**

**Секретар РК Русе-Дунав**

## СТИПЕНДИИ ЗА ТАЛАНТЛИВИ УЧЕНИЦИ

**Н**а 20.12.2010 г. Ротари клуб Русе за втори пореден път връчи две годишни стипендии на талантливи ученици от нашия град. За тази учебна година бяха отличени Диян Генчев, шестокласник от СОУ „Йордан Йовков“, и Мария Николова, абитуриентка от СОУ „Възраждане“. Всяка от двете стипендии е с общ размер 280 лв. за цялата учебна година. Специално за читателите на сп. „Ротари в България“ двамата наградени ученици споделиха за какво ще използват своите годишни стипендии.

Диян се изиявява в областта на вокалното изкуство. Песни за него са писали известни текстописци и композитори, между които са Светослав Лобушки и Георги Красимиров-Герасим. Желанието на Диян е да издаде самостоятелен диск с песни и то ще се осъществи през пролетта на 2011 г.



Мария е авторката на романа „Мия в магьосническия свят“. Нейното произведение е още в ръкопис, но беше положително оценено от издатели и литератори. Романът ще бъде публикуван с помощта на спонсори.

Нека да пожелаем успех на тези две талантливи деца.

**Иво БРАТАНОВ, РК Русе**

## НЕЗРЯЩИ СТУДЕНТИ ПОЛУЧИХА КОМПЮТЪРНА ЗАЛА

С официална церемония в навечерието на Рождество Христово Ротари клуб Бургас откри компютърна зала за незрящи в Университет „Проф. д-р Асен Златаров“ в морския град. Това е напълно реновирано помещение, модерно обзаведено и оборудвано с шест компютъра със специализиран софтуер за хора в неравностойно положение.

Придобивката ще бъде използвана освен от студентите на университета, още и от всеки гражданин на Бургас, който има зрителни проблеми.

Проектът е реализиран с финансовата подкрепа на Ротари клуб Щаде – Германия, Дистрикт 1890, и с любезното съдействие на академичното ръководство на университета, което предостави помещението.

**Катя Касабова, РК Бургас**



Президентът на РК Бургас Стефко Русев (вляво) и ректорът на университета проф. Петко Петков прерязва лентата заедно с един от студентите, който се нуждае от специален компютър

## ПЕТИ РОЖДЕН ДЕН НА РОТАРИ КЛУБ СОФИЯ-ЦЕНТЪР

На 17.11.2010 г. РК София-Център отпразнува своя пети рожден ден в ресторанта на хотел „Метрополитън“ в приятелската компания на ротарианци, ротарактори и интерактори. На тържеството присъства и почетният член на клуба – бившият президент на Република България д-р Желю Желев. Гости на събитието бяха членове на РК Вудин, РК София, РК София-Сити, РК София-Тангра, РК София-Витоша, РАК София-Център и ИАК София-Център към Гимназия „Проф. д-р В. Златарски“, както и бизнес партньори на членове на нашия клуб от Франция и Турция.

За доброто настроение се погрижиха Драго Драганов като водещ на събитието, който ни забавляваше с вечните български песни. Голямата изненада на вечерта беше появата на нашумелия певец Миро, който изпълни най-големите хитове от своя репертоар и откри танцувалната част от вечерта с

песента „Губя контрол“. Купонът по-късно продължи с кръшни хора.

Събитието премина и под знака на две благотворителни инициативи – събиране на средства за популяризиране на проекта на РК София-Център „Да бъдеш гражданин“, включващ изработването на ръководство за учители и обучението им.

Втората благотворителна акция беше свързана с провеждането на тих търг на картини и керамични плочки с лика на Богородица, изработени от децата от SOS Детски селища, с. Дрен, от които се събраха 1150 лв. От тази сума 900 лв. бяха дарени на работилницата в SOS Детски селища, с. Дрен, а с останалите 250 лв. бяха закупени блокчета за рисуване, настели, пластилин, тетрадки, ножички, пергели и други канцеларски материали за децата, лишени от родителски грижи в Дом „Радост“, с. Дрен.

**Весела Ивчева, РК София-Център**



## ДВА ПРОЕКТА НА РК ТЪРГОВИЩЕ

**Н**а 4 декември 2010 г. РК Търговище проведе акция по почистване на брега на язовир „Поляница“. В нея освен ротарианци се включиха 10 скаути от местния клуб „Герил Войвода“, 11 момчета и момичета от баскетболния отбор „Светкавица“ при Спортното училище, начело с техните треньори. Заразени от примера и грижата за опазване на природата, към хигиенизирането спонтанно се присъединиха и десетина рибари, които събраха боклуците от водата. След акцията бяха изнесени над 150 чувала с отпадъци.

Почистено беше и близкото стрелбище от стотиците гилзи, оставени там неприбрани от ловците. По акваторията на водоема няма поставени съдове за изхвърляне на смет и предупредителни табели. За да не тъне районът в боклуци, РК Търговище ще постави такива. С инициативата си ротарианците искат да провокират и екосъзнанието на домакинствата, които имат вили по брега. Те също са сред замърсителите на околната природа. Екоинспекциите също стоят безучастни към престъпното поведение.



**Страницата подготви  
Кольо Колев,  
секретар на РК Търговище**



**П**о идея на Ротари клуб Търговище една от емблематичните статуи на града – „Конника“ вече се откроява с цялата си внушителност, след като беше почистена от обраслата растителност. От края на 80-те години „Конника“ се извисява на скала, встрани на главния път София-Варна, в прохода Боаза и впечатлява с устрема на коня, изправен на задните си крака.

С течение на годините обаче буйна растителност, храсти и пораснали дървета закриваха монумента. На една от клубните сбирки имаше предложение от ротарианеца Стоян Михов да се разкрие панорама към статуята. С помощта на Държавно лесничейство - Търговище, беше разчистена площ от около 2 дка, с което „Конника“ се откри и вече се забелязва от далечно разстояние. Ако желаете да видите отблизо статуята и отвисоко - ждрелото на р. Врана и прохода, можете да стигнете там по асфалтирания път за кариерата и по вече разчистена пътека - до „Конника“. Предстои ротарианците да поставят информационна табела за монумента на главния път.

Хората от по-старото поколение помнят, че тази статуя украсяваше възвишението на парк Юкя. Поставена е там в началото на 60-те години на миналия век. Демонтирана е по-късно, тъй като „не се вписвала“ в архитектурното пространство, а художественото ѝ въздействие не било впечатляващо, погледната от ниската част на града. На малцина е известно, че всъщност фигурата върху коня е на жена, която държи в дясната си ръка меч, насочен надолу. Монументът е направен от бял варовик и символизира Свободата. По данни на Регионалния исторически музей скулптурата е дело на Васил Радославов, един от тримата автори на паметника „Альоша“ в Пловдив.

# ИНИЦИАТИВИ НА РОТАРИ КЛУБ БУРГАС-ПРИМОРИЕ



## Подари книга

За пета поредна година по случай 1 ноември - Деня на будителите, Ротари клуб Бургас-Приморие покани всички училища в града за поредната инициатива **ПОДАРИ КНИГА**.

Гости на събитието бяха учители и директори на начални и средни училища от Община Бургас. Тук беше и Борис Бухчев, известен учител по български език и литература, автор на няколко книги. Той сам представи дарената книга „Бургаският Парнас“ - литературна антология на XX в.

Издание включва три части, които обхващат автори, живели и творили през периода 1900-2000 г. в Бургас и района. В своето слово авторът не пропусна да отбележи: „Без поетите и художниците, без музикантите и артистите морето щеше да бъде само дълбока вода“.

От името на приятелите ротарианци президентът на клуба Росица Йовчева благодари на присъстващите на най-светлия ни духовен празник и поздравя всички учители, които са избрали тази благородна професия.

## Всеки ротарианец - Всяка година - по едно дървче

*Ротари клуб Бургас-Приморие отправя призив към Ротари клубовете в България за създаване на национална кампания **ЗАСАДИ ДЪРВО***

За втори път през тази година Ротари клуб Бургас-Приморие осъществи инициативата си

### **ЗАСАДИ ДЪРВО**

със залесяване и засаждане на храсти и дървета на малка част на Университета „Проф. д-р Асен Златаров“ – Медицински колеж.



Страницата подготви Димитър Узунов, Председател на Комисията за връзки с обществеността

## ИНТЕРАКТ КЛУБ И В ЗЛАТИЦА

На 5 ноември РК Пиргон чартира Втори Интеракт клуб на училищна основа – към СОУ „Св. Паусий Хилендарски“ – гр. Златица. След първия клуб, създаден през 2009 г. в Пиргон към ПГХТ „Н. Димов“, ротарианците разшириха влиянието на Ротари в Средногорието сред младите хора. Голяма роля за това изигра и провокираният интерес на средните училища в региона към дейността и функционирането на Интеракт като младежка организация на елитни ученици с лидерски качества, които могат с помощта на Ротари да формират активна гражданска позиция и хуманно отношение към обществото и природата. Така Ротари печели все повече привърженици от средите на образованието и интелигенцията.

Церемонията по чартиране то се състоя в театралния салон на читалище „Христо Смирненски“ в Златица. След приятното оживление, което създадоха децата от СОУ „Св. Паусий Хилендарски“ със своята празнична програма, официалната част, ръководена от президента Васил Кафе-



джиев, премина в дух на приятелство и споделена радост. Официален гост на церемонията беше дистрикт гуверньорът Красимир Ганчев. В приветствието си към новите интерактори и присъстващите около 400 души – ротарианци, интерактори, учители, ученици, родители, представители на институции и медии, гуверньорът изказа своето задоволство, че все повече младежи в България проявяват интерес към ротарианските идеи. Това доказва тяхната жизненост и висока степен на отговорност към очакванията на нихилистичния търсещ младежки дух. В лицето на Ротари младите хора срещат възможност да реализират смелите си мечти и надежди за по-добър и справедлив живот за всички.

**Дуга Раковска,**  
**РК Пиргон**



## МИСТЪР И МИС ИНТЕРАКТ Д-2482



Конкурсът „Мистър и Мис Интеракт 2010/2011 г.“, се проведе от 19-21 ноември в Пловдив със съдействието на ИАК Пловдив и ИАК Пловдив-Филипопол.

В събитието участваха над 100 представители от 12 клуба. В първия кръг всеки участник се представи и отговори на въпроса как вижда развитието на Интеракт. През втората част претендентите за наградата използваха времето, за да разкажат за свой клубен проект, а в третия кръг отговаряха на въпроси за историята и структурата на Ротари и Интеракт. В края на конкурса експертното жури, съставено от членовете на Дистриктната Интеракт комисия, даде своята безпристрастна оценка. Победители станаха Лили Калибацева от ИАК София-Тангра към Първа английска гимназия и Александър Костов от ИАК Кърджали.

На финала интеракторите изразиха своето удовлетворение от успешно преминалия конкурс, а Дистриктната Интеракт комисия обеща да го превърне в традиционен.

**Мария Петрова, ДИП**

## НАЧАЛОТО НА ОЩЕ ЕДНО ПРИЯТЕЛСТВО



**В** Ротари е възприето обръщението „приятел“ между клубните членове. Това носи своята необикновена символика, свързана с емблемата на световната организация – зъбчатото колело. Както всички зъбци в него имат еднаква сила и функция при ротационното движение, така и хората в един клуб трябва да бъдат равнопоставени помежду си. Но равенството не е строго регламентирано, а въпрос на вътрешна нагласа, на усета да разпознаеш ближния – този, когото можеш да наречеш „приятел“. Ротарианството не би съществувало без приятелството. То е основната изграждаща нишка в тъканта на Ротари. Ротарианците по целия свят и от всички нива: професионални, дамски, ученически и младежки се стремят да бъдат приятели помежду си и с другите хора – да споделят, да помагат, да подкрепят.

Интеракторите от Пиргон откриха нов приятел на клуба в лицето на д-р Кирил Ленгарски, хирург от МБАЛ – Пиргон. По тяхна покана лекарят присъства на редовна среща на 8 декември в ПГТХТ „Н. Димов“, за да участва в здравна беседа. Младежите се зарадваха на отзивчивостта му и старанието да направи темата

за болести, получени при хронично задържане, по-достъпна и интересна. След подробното запознаване със заболяванията на дебелото черво и пикочните пътища младежите задаваха въпроси и за специфични проблеми в медицинската практика, здравословното хранене и профилактиката при кожни инфекции. Д-р Ленгарски предложи на желаещите преглед с ехограф, който може да бъде организиран от страна на училището. Препоръча по-чести прегледи

при специалист при хронични оплаквания, свързани с болки в коремната област. Той обеща на младежите да подготви за следваща среща лекция за болестите, предавани по полов път, и по-подробна информация за вредното въздействие на разкрасяващата козметика при девойките.

Срещата протече в радушната атмосфера на споделянето и подкрепата. Гостуващият лекар прояви интерес към идеите на ротарианството, като изрази схващането си, че всеки човек трябва да бъде полезен на другите. А ако не може да бъде полезен, то поне да не им вреди. В този смисъл той поощри членството на учениците от ПГТХТ „Н. Димов“ в младежката организация на Ротари и им обеща своето безрезервно приятелство занапред. Интеракторите благодариха за здравната беседа на своя нов приятел и го поканиха на предстоящото на 16 декември благотворително тържество-базар с Дом за лица със сензитивни увреждания в читалището на гр. Пиргон.

**Дуги Раковска,  
РК Пиргон**



## РОТАРИ ОЗНАЧАВА ДРУЖБА

**К**оординаторът по образование за Интеракт в Дистрикт 2482 Атанас Михнев бе гост на редовна сбирка на клуба. За да ни опознае по-добре и да разбере нашите стремежи, той предложи всеки член на клуба да разясни с по няколко думи какво означава Ротари

за него. Най-разпространеното определение гласеше „приятелство“, каквато е и същината на голямото ротарианско семейство.

Последва кратка лекция с насоки и разяснения за приобщаването на нови членове, оформянето на летописна книга, включваща описание на изпълнените проекти и още много идеи, свързани с развитието на клуба.

**Сюзан Георгиева, ИАК Враца**

## „МЕРИДИАН 22“ АКТИВНИ КАКТО ВИНАГИ

На 8 ноември 2010 г. ИАК София-Интернешънъл към училище „Меридиан 22“ постави началото на нова благотворителна кампания. В клуба членуват 37 ученици от VI до XI клас. На първото си заседание клубът беше приветстван от г-жа Радка Стаменова – академичен съветник от „Меридиан 22“, член на РК София-Интернешънъл и президент на „Меридиан 22“, и от гост-пожа Снежана Дончева – Ротари съветник от спонсорския клуб РК София-Интернешънъл и директор на Института по физиология на растенията към БАН. Интеракт клубът обяви своите бъдещи проекти в помощ на деца и възрастни хора в нужда, които ще бъдат реализирани с подкрепата на г-жа Радка Стаменова и в които ще се включат всички ученици от училище „Меридиан 22“.

Работим по девет проекта, като единият е международен, с участието на Wildwood School от Лос Анджелис. Ще поканим и други Интеракт клубове. Средствата от училищния концерт с бла-

готворителното участие на известни български актьори и певци дарихме на Дома за сираци в Габрово.

Във връзка с широкомащабната дейност за интегриране на различните деца е проектът „Да опознаем, разберем и подкрепим децата с аутизъм“, реализиран съвместно с фондация „Стъпка за невидимите деца на България“.

Разработваме проект за закупуването на учебници, книги и съвместна приложна дейност с временно настанените деца в дома в с. Асеновец (Нова Загора). С наша помощ децата ще изработят различни предмети, които ще бъдат разпродадени на благотворителен търг.

„Да подкрепим бъдещите художници на България“ е проект, свързан с организирането на благотворителен търг за финансиране на студентите от НХА.

С подкрепата на училище „Меридиан 22“ клубът организира благотворителен коледен базар, на който се продаваха сладки, сувенири и предмети, изготвени от

самите ученици. Средствата бяха преведени по сметка на БТВ, „Великолепната шесторка“. Преди коледните и новогодишните празници учениците от шести и седми клас изнасяха децата от Детското отделение в „Пирогов“ с подаръци и забавления.

Работим с Дома за ветераните на изкуството и културата в София. Предложихме на ръководството проекта „Да подкрепим културната памет на България“ в помощ на възрастните културни дейци от Дома в Овча купел. Предстоят срещи с представители на изкуството и културата и организиране на отгих и приятни забавления за възрастните хора.

Организираме благотворителни дейности в подкрепа на децата от Дома за деца в неравностойно социално положение в Габрово. Предвиждаме посещения, дейности, целящи развитието на творческия потенциал на децата и стимулиране на развитието на техните комуникативни умения.

**Любомира Сотирова,**  
президент на клуба



## ПРАЗНИЦИ НА ИНЕР УИЛ

**П**рез 2010 г. Инер Уил клуб гр. Видин навърши 10 години. На 13 ноември дамите от клуба посрещнаха приятели и съмишленици на мило тържество. Сред гостите бяха г-жа Милена Александрова - президент на Дистрикт 248-България, паст президентите на Дистрикта г-жа Лили Панайотова и г-жа Нели Братоева, гости от клубовете в гр. Ловеч и гр. Ботевград. Безкрайно ни зарадва присъствието на нашата кръстница, дамата, връчила огърлицата на първия президент на Инер Уил клуб гр. Видин, г-жа Марина Корновска.

В знак на уважение и в името на приятелството, бордът на Инер Уил клуб гр. Видин връчи на всички паст президенти на видинския клуб златни медальони с логото на Инер Уил.

Имаше много пожелания за още дълги години ползотворна работа в името на идеите на Инер Уил. Сред аплодисментите на присъстващите дамите на Инер Уил клуб запалиха десетте свещички върху празничната торта и си пожелаха още дълги години да запазят приятелството и да множат добрите дела. От сърце благодарим на всички приятелки от клубовете в Дистрикт 248-България, на ротарианци и приятели, които ни честитиха десетгодишния юбилей.



*Десетият рожден ден на Инер Уил Видин*

**Н**а 15 януари 2011 г. с любезното съдействие на дамите от Инер Уил клуб Ботевград в гр. Правец в ресторанта на х-л „Правец Палас“ се състоя тържество по случай Световния ден на Инер Уил - 10 януари!

Това мероприятие на Дистрикт 248 Интернешънъл Инер Уил е една от редовните годишни официални срещи на Инер Уил клубовете в страната, Вече 17 на брой, с най-новия Инер Уил клуб Пирдоп.

На тържеството присъстваха Милена Александрова - президент 2010-2011 г. на Дистрикт 248



*Честване на Световния ден на Инер Уил в Правец*

България, членовете на Борда на Дистрикта, почетните гости Мая Чаушева и Марина Корновска, паст президентите Нели Братоева и Лили Панайотова, членове на Инер Уил от всички клубове в страната, АДГ Валерий Александров и АДГ Симо Симоу, които приветства дамите от името на гуверньора на Ротари Дистрикт 2482 Красимир Ганчев.

Милена Александрова, президент 2010-2011 г. на Дистрикт 248, откри тържеството с кратко слово, поздрави присъстващите дами от Инер Уил и гостите с празника и пожела ползотворна бъдеща работа в полза на обществото и приятелството в името на организацията.

Тя представи пред всички присъстващи бъдещия проект на Дистрикт 248 България - Регионална среща на Инер Уил клубовете от балканските държави по идея на Марияна Стоева - организатор международни връзки в Дистрикта.

Срещата ще се състои през септември-октомври 2011 г. в гр. Пловдив.

Приятелството, което сме създали в нашата организация, в личните си взаимоотношения, в деловата активност, можем и искаме да споделим с нашите приятелки от съседните държави, да развием идеите си за реализиране целите на Инер Уил.

Милена Александрова сподели, че вече имаме първи отговори и подкрепа от приятелките от Дистрикти 242 и 244 на Инер Уил Турция. След тях са се присъединили дамите от Дистрикт 191 Хърватска, клубовете от Белград, които са предложили помощ при организацията.

И както е традиция за нас, беше весело, забавно и полезно! За организирането на благотворителната томбола, с награди се включиха всички клубове в страната. Изненадата на вечерта бяха прекрасните трима тенори, специално поканени за нашия празник.

**Страницата подготви**

**Лиляна Панайотова,**

**Паст президент 2009-10 г.**

Полиомиелитът все още осакатява хиляди деца.  
С Вашата помощ можем да премахнем завинаги  
болестта от лицето на земята.  
За да помогнете, посетете [rotary.org/endpolio](http://rotary.org/endpolio).



Rotary

**ДА ПРЕМАХНЕМ ПОЛИОМИЕЛИТА СЕГА**

Толкова близо до финала

Нейно Величество  
красицата на Йордания Нур